



STANDMIXER

Art.-Nr.: 74144 / BL9703-GS

DE **EN** **NL** **FR** **TR**

Bedienungsanleitung
Instruction manual
Manuel d'instructions
Gebruiksaanwijzing
Kullanım kılavuzu



WICHTIGE INFORMATION VOR GEBRAUCH

Lesen Sie die Bedienungsanleitung und Sicherheitshinweise sorgfältig durch bevor Sie das Gerät verwenden!

- Die Nichtbeachtung der Bedienungsanleitung kann zu schweren Verletzungen oder zu Schäden am Gerät führen.
- Bewahren Sie die Bedienungsanleitung für die weitere Nutzung auf.
- Wenn Sie das Gerät an Dritte weitergeben, geben Sie unbedingt diese Bedienungsanleitung mit.
- Das Gerät ist nur für den privaten Haushalt konzipiert und nicht für den gewerblichen Gebrauch.
- Verwenden Sie das Gerät nur in Innenräumen und nicht im Freien.

SICHERHEITSHINWEISE

- Beim Ignorieren der Sicherheitshinweise kann der Hersteller nicht für Schäden haftbar gemacht werden.
- Bewahren Sie diese Anleitung zum späteren Nachschlagen an einem sicheren Ort auf.
- Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren und von Personen mit reduzierten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und/oder Wissen benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt oder bezüglich des sicheren Gebrauches des Gerätes unterwiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstanden haben.
- Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen.
- Reinigung und Benutzerwar-

tung dürfen nicht durch Kinder ohne Beaufsichtigung durchgeführt werden, es sei denn, sie sind älter als 8 Jahre und beaufsichtigt.

- Kinder jünger als 8 Jahre sind vom Gerät und der Anschlussleitung fernzuhalten.
- Dieses Gerät ist nicht dafür bestimmt, mit einer externen Zeitschaltuhr oder einem separaten Fernwirksystem betrieben zu werden.
- Wenn die Anschlussleitung dieses Gerätes beschädigt wird, muss sie durch den Hersteller oder seinen Kundendienst oder eine ähnlich qualifizierte Person ersetzt werden, um Gefährdungen zu vermeiden.
- Von Elektrogeräten können Gefahren für Haus- und Nutztiere ausgehen. Des Weiteren können Tiere auch einen Schaden am Gerät verursachen. Halten Sie deshalb Tiere grundsätzlich von Elektrogeräten fern.
- Schützen Sie das Gerät vor Feuchtigkeit, Tropf- oder Spritzwasser. Es besteht die Gefahr eines elektrischen Schlages.
- Achten Sie beim Gebrauch des Gerätes darauf, dass die Anschlussleitung nicht eingeklemmt oder gequetscht wird.
- Um den Netzstecker aus der Steckdose zu ziehen, immer am Stecker, nie am Kabel ziehen.
- Um Gefährdungen zu vermeiden, nehmen Sie keine Veränderungen am Gerät vor.
- Die folgenden Dinge sollten niemals in das Gerät gegeben werden, da sie Schäden verursachen können: Knochen,

große Stücke von festen und gefrorenen Lebensmitteln oder harte Lebensmittel wie Rüben.

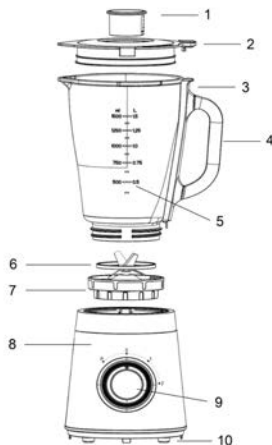
- Bei jedem Gebrauch sollte die Betriebszeit 3 Minuten nicht überschreiten. Zwischen zwei aufeinanderfolgenden Zyklen muss eine Ruhezeit von mindestens 10 Minuten eingehalten werden. Lassen Sie das Gerät auf Raumtemperatur abkühlen, bevor Sie den nächsten Betriebszyklus durchführen.
- Niemals kochende Flüssigkeiten verwenden oder das Gerät ungefüllt laufen lassen.

LIEFERUMFANG

1. Standmixer
2. Bedienungsanleitung

GERÄTEBESCHREIBUNG

1. Messbecher
2. Deckel
3. Mixbehälter
4. Griff
5. Füllmengenskala
6. Dichtungsring
7. Klingenhalterung
8. Gehäuse mit Motor
9. Geschwindigkeitsregler
10. Rutschfeste Füße



TECHNISCHE DATEN

Modell:	74144 / BL9703-GS
Netzspannung:	220-240V~ 50-60Hz
Schutzklasse:	II
Leistung:	500 Watt

VOR DER ERSTEN BENUTZUNG



VORSICHT:

Verpackungsmaterial ist kein Kinderspielzeug. Kinder dürfen nicht mit den Kunststoffbeuteln spielen. Es besteht Erstickungsgefahr.

- Entnehmen Sie alle Teile aus der Verpackung und entfernen Sie sämtliche Verpackungsmaterialien. Entfernen Sie auch eventuelle Transportsicherungen.
- Prüfen Sie den Lieferumfang auf Vollständigkeit und Beschädigungen.
- Die Gefäßeinheit (einschließlich Messbecher, Deckel, Dichtungsring 1, Gefäß, Dichtungsring 2, Schneideinheit und Gefäßbasis) wurde bereits in der Motoreinheit montiert. Nehmen Sie das Gerät auseinander, um alle abnehmbaren Teile außer der Motoreinheit zu waschen.

INBETRIEBNAHME

1. Einige der Aufgaben, die mit einem Mixer nicht effizient ausgeführt werden können, sind: Eiweiß schlagen, Sahne schlagen, Kartoffeln zerdrücken, Fleisch zerkleinern, Teig kneten, Saft aus Obst und Gemüse extrahieren!
2. Sofern der Standmixer noch nicht zusammengebaut ist, setzen Sie alle abnehmbaren Teile zusammen. Beginnen Sie mit dem Mixbehälter (3) und setzen Sie den Dichtungsring (6) und die Klingenhalterung (7) an das Gewinde. Drehen Sie behutsam die Halterung an den Glasbehälter.
3. Setzen Sie nun den Deckel (2) und den Messbecher (1) auf den Mixbehälter.
4. Der Behälter kann nun auf der Basis befestigt und in Betrieb genommen werden.
5. Schälen Sie die zu pürierenden Le-

- bensmittel wie Obst oder Gemüse und schneiden Sie diese in kleine Würfel.
6. Um die Verarbeitung zu erleichtern, gießen Sie zuerst ein wenig Flüssigkeit in das Gefäß und fügen Sie dann die festen, vorbereiteten Lebensmittel hinzu. Das perfekte Verhältnis von Lebensmitteln und Wasser ist 2:3. Die Menge der Mischung sollte den auf dem Gefäß angegebenen Höchststand nicht überschreiten.
7. Stecken Sie das Netzkabel in eine Steckdose.
8. Drehen Sie den Geschwindigkeitsregler auf die entsprechende Geschwindigkeitseinstellung für Ihr Vorhaben.
9. Drehen Sie den Geschwindigkeitsregler für kurzes Mixen in die Position P (Pulsfunktion) und halten Sie ihn einige Sekunden lang gedrückt. Lassen Sie ihn dann los. Der Regler wird automatisch in die Position O zurückgesetzt. Betätigen Sie ihn mehrmals, bis die gewünschte Konsistenz erreicht ist
10. Wenn Sie Zutaten hinzufügen möchten, während der Mixer arbeitet, entfernen Sie den Messbecher und geben Sie sie durch die Deckelöffnung.
11. Halten Sie beim Zerkleinern von Eis oder harten Lebensmitteln eine Hand fest auf dem Deckel.
12. Wenn Ihre gewünschte Konsistenz erreicht ist, drehen Sie den Regler auf die Position O. Das Gerät schaltet ab.
13. Sie können zum Zerkleinern von Eis bis zu 6 Eiswürfel hinzufügen. Wenn mehr Eis benötigt wird, nehmen Sie den Messbecher heraus und geben Sie die Würfel nacheinander durch die Deckelöffnung in den Mixbehälter.

REINIGUNG



- Ziehen Sie vor dem Reinigen den Netzstecker aus der Steckdose.
- Zur leichteren Reinigung sollten die abnehmbaren Bestandteile immer sofort nach Gebrauch mit Wasser abgewaschen werden. Lassen Sie keine Lebensmittel auf der Gefäßeinheit trocknen, da dies die Reinigung erschwert.
- Gießen Sie ein wenig warmes Seifenwasser in das Gefäß und drehen Sie den Regler einige Sekunden lang auf die Position P. Anschließend leeren Sie das Gefäß.
- Bauen Sie alle abnehmbaren Teile auseinander. Heben Sie die Gefäßeinheit von der Motoreinheit. Zum Abnehmen der Schneideinheit drehen Sie sie im Uhrzeigersinn aus dem unteren Teil des Gefäßbodens und entfernen Sie den Dichtungsring 2 und die Schneideinheit. Nehmen Sie außerdem den Dichtungsring 1 vom Glasdeckel ab.
- Spülen Sie Messbecher, Deckel, Dichtungsring 1, Gefäß, Dichtungsring 2 und Schneideinheit per Hand oder in der Spülmaschine aus und trocknen Sie sie anschließend ab.
- Bürsten Sie die Klinge mit warmem Seifenwassersauber und spülen Sie sie dann gründlich unter fließendem Wasser ab. Berühren Sie nicht die scharfen Klingen, sondern gehen Sie vorsichtig damit um. Tauchen Sie die Schneideinheit nicht in Wasser. Von Kindern fernhalten und verkehrt herum trocknen lassen.
- Wischen Sie die Motoreinheit mit einem feuchten Tuch ab und trocknen Sie sie gründlich ab. Entfernen Sie hartnäckige Flecken mit einem nicht scheuernden Reinigungsmittel. Wenn Flüssigkeiten in die Motoreinheit gelangen: Zuerst den Netzstecker ziehen, dann mit einem feuchten Tuch abwischen und gründlich

trocknen.

AUFBEWAHRUNG

Bewahren Sie das Gerät an einem sauberen, staubfreien und trockenen Ort auf.

ENTSORGUNG

Entsorgen Sie die Verpackung sortenrein. Geben Sie Pappe und Karton zum Altpapier, Folien in die Wertstoff-Sammlung.

Werfen Sie das Gerät nicht in den normalen Hausmüll. Das Produkt unterliegt der europäischen Richtlinie 2012/19/EU.



Entsorgen Sie das Gerät über einen zugelassenen Entsorgungsbetrieb oder über Ihre kommunale Entsorgungseinrichtung. Beachten Sie die aktuell geltenden Vorschriften.

Setzen Sie sich im Zweifelsfall mit Ihrer Entsorgungseinrichtung in Verbindung.

GARANTIE

Sie erhalten auf dieses Gerät 3 Jahre Garantie ab Kaufdatum.

GARANTIEBEDINGUNGEN

- Die Garantiezeit beginnt mit dem Kaufdatum. Bewahren Sie die Originalquittung auf. Sie ist der Kaufnachweis.
- Innerhalb von drei Jahren ab Kaufdatum, wenn ein Material- oder Produktionsfehler auftritt, werden das Produkt gemäß der von uns gewählten Option kostenlos ersetzen oder reparieren.
- Es wird davon ausgegangen, dass das

Gerät innerhalb der angegebenen Laufzeit mit Quittung und einer kurzen schriftlichen Beschreibung des Mangels eingereicht wird. Die Beschreibung muss Angaben zum Defekt enthalten und wann dieser aufgetreten ist.

- Durch den Austausch, die Reparatur oder den Austausch des Produkts beginnt keine neue Garantiezeit.
- Die bereits beim Kauf bestehenden Schäden oder Mängel müssen sofort nach dem Auspacken der Ware angezeigt werden.
- Material- oder Herstellungsfehler sind garantiert, leicht beschädigte oder zerbrechliche Komponenten wie Akkumulatoren oder Glas jedoch nicht unter der Garantie abgedeckt.
- Die Garantie deckt keine Mängel oder Schäden ab, die durch unsachgemäße Verwendung, bei Nichteinhaltung der Bedienungsanleitung oder Wartung entstanden sind.

ABWICKLUNG IM GARANTIEFALL

Um eine schnelle Bearbeitung Ihres Anliegens zu gewährleisten, folgen Sie bitte den folgenden Hinweisen:

- Die Artikelnummer entnehmen Sie bitte dem Typenschild des Gerätes, dem Verkaufskarton oder der Bedienungsanleitung.
- Sollten Funktionsfehler oder sonstige Mängel auftreten, kontaktieren Sie bitte die folgende Serviceabteilung telefonisch oder per E-Mail. Dort wird Ihnen das weitere Vorgehen ausführlich beschrieben.

Tel.: +49 2154 470 26-610

E-Mail: info@hatex24.de

IMPORTANT INFORMATION BEFORE USE

Read the operating instructions and safety instructions carefully before using the device!

- Failure to observe the operating instructions may result in serious injury or damage to the device.
- Keep the operating instructions for further use.
- If you pass the device on to third parties, be sure to include these operating instructions.
- The device is designed for private household use only and not for commercial use.
- Only use the device indoors and not outdoors.

SAFETY INSTRUCTIONS

- If the safety instructions are ignored, the manufacturer cannot be held liable for any damage.
- Keep these instructions in a safe place for future reference.
- This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and/or knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved.
- Children must not play with the appliance.
- Cleaning and user maintenance must not be carried out by

children without supervision, unless they are older than 8 years and supervised.

- Children younger than 8 years must be kept away from the unit and the connecting cable.
- This unit is not intended to be operated with an external timer or a separate remote-control system.
- If the connecting cable of this device is damaged, it must be replaced by the manufacturer or its customer service or a similarly qualified person in order to prevent hazards.
- Electrical equipment can pose hazards to pets and livestock. Furthermore, animals can also cause damage to the device. Therefore, always keep animals away from electrical devices.
- Protect the device from moisture, dripping or splashing water. There is a risk of electric shock.
- When using the device, make sure that the power cord is not pinched or crushed.
- To pull the power plug out of the socket, always pull on the plug, never on the cable.
- To avoid hazards, do not make any modifications to the device.
- The following items should never be placed in the unit as they may cause damage: Bones, large pieces of solid and frozen foods, or hard foods such as beets.
- For each use, the operating time should not exceed 3 minutes. A rest period of at least 10 minutes must be observed between two consecutive cycles. Allow the unit to cool to room

temperature before performing the next operating cycle.

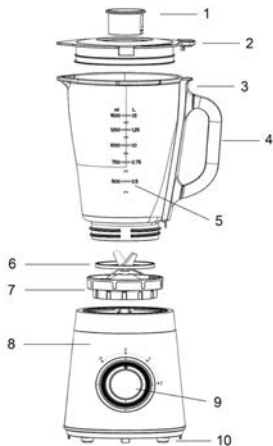
- Never use boiling liquids or allow the unit to run unfilled.

SCOPE OF DELIVERY

1. Stand mixer
2. Instruction manual

DEVICE DESCRIPTION

1. Measuring cup
2. Lid
3. Mixing bowl
4. Handle
5. Filling quantity scale
6. Sealing ring
7. Blade holder
8. Housing with motor
9. Speed regulator
10. Non-slip feet



TECHNICAL DATA

Model:	74144 / BL9703-GS
Mains voltage:	220-240V~ 50-60Hz
Protection class::	II
Power:	500 Watt

BEFORE FIRST USE



CAUTION:

Packaging material is not a child's toy. Children must not play with the plastic bags. There is a risk of suffocation.

- Remove all parts from the packaging and remove all packaging materials. Also remove any transport locks.
- Check the scope of delivery for completeness and damage and clean the unit.
- The vessel unit (including measuring cup, lid, sealing ring 1, vessel, sealing ring 2, cutting unit and vessel base) has already been assembled in the motor unit. Disassemble the unit to wash all removable parts except the motor unit.

COMMISSIONING

1. Some of the tasks that cannot be performed efficiently with a blender are: Beat egg whites, whip cream, mash potatoes, shred meat, knead dough, extract juice from fruits and vegetables!
2. Unless the stand mixer is already assembled, put all the removable parts together. Start with the blender jar (3) and place the sealing ring (6) and blade holder (7) on the thread. Gently twist the holder onto the glass container.
3. Now place the lid (2) and the measuring cup (1) on the mixing container.

4. The container can now be attached to the base and put into operation.
5. Peel the food to be pureed, such as fruit or vegetables, and cut them into small cubes.
6. To facilitate processing, first pour a little liquid into the vessel, and then add the solid prepared food. The perfect ratio of food and water is 2:3. The amount of mixture should not exceed the maximum level indicated on the vessel.
7. Plug the power cord into an electrical outlet.
8. Turn the speed control knob to the appropriate speed setting for your project.
9. For short blending, turn the speed control knob to the P (pulse) position and hold for a few seconds. Then release it. The control knob will automatically return to the O position. Press it several times until the desired consistency is reached.
10. If you want to add ingredients while the blender is working, remove the measuring cup and add them through the lid opening.
11. Keep one hand firmly on the lid when crushing ice or hard foods.
12. When your desired consistency is reached, turn the control knob to the O position. The unit turns off.
13. You can add up to 6 ice cubes to crush ice. If more ice is needed, remove the measuring cup and add the cubes one at a time to the blender jar through the lid opening.



CLEANING

- Unplug the power cord from the wall outlet before cleaning.
- For easier cleaning, always wash the removable components with water immediately after use. Do not allow food to dry on the vessel unit as this will make cleaning more difficult.
- Pour a little warm soapy water into the vessel and turn the control knob to the P position for a few seconds, then empty the vessel.
- Disassemble all removable parts. Lift the vessel unit from the motor unit. To remove the cutting unit, turn it clockwise out of the lower part of the vessel bottom and remove the sealing ring 2 and the cutting unit. Also remove the sealing ring 1 from the glass lid.
- Rinse the measuring cup, lid, sealing ring 1, vessel, sealing ring 2 and cutting unit by hand or in the dishwasher and then dry them.
- Brush the blade clean with warm soapy water and then rinse it thoroughly under running water. Do not touch the sharp blades, but handle with care. Do not immerse the cutting unit in water. Keep away from children and allow to dry upside down.
- Wipe the motor unit with a damp cloth and dry thoroughly. Remove stubborn stains with a non-abrasive cleaning agent. If liquids get into the motor unit: First disconnect the power plug, then wipe with a damp cloth and dry thoroughly.

STORAGE

Store the device in a clean, dust-free and dry place.

DISPOSAL

Dispose of the packaging according to type. Put cardboard and carton in the waste paper collection, foil in the recyclables collection.

Do not dispose of the device in normal household waste. The product is subject to the European Directive 2012/19/EU.



Dispose of the device via an authorized disposal company or via your municipal waste disposal facility.

Observe the currently applicable regulations. In case of doubt, contact your disposal facility.

WARRANTY

You receive a 3-year guarantee on this device from the date of purchase.

WARRANTY CONDITIONS

- The guarantee period begins on the date of purchase. Keep the original sales receipt as proof of purchase.
- Should a material or production defect occur within the three years from the date of purchase, we will, at our option, replace the product or repair it free of charge, provided that both the device and the receipt, including a brief written description of the defect, are submitted to us within the aforementioned three-year period.
- If the defect is covered by our guarantee, you will receive a new product or we will repair the defective device.
- The replacement or repair of the product does not start a new guarantee period.

- Replacing or repairing parts of the device does not extend the guarantee period. The warranty period is not extended by the guarantee.
- Damage or defects already present at the time of purchase must be reported immediately after unpacking the goods. Repairs after the expiration of the guarantee period are subject to a charge.
- Covered by the guarantee period is the product and the receipt, including a brief written description of the defect. Also, easily breakable or easily damaged components, such as batteries or parts made of glass, are not covered by the guarantee.
- If the defect is covered by our guarantee, you will receive a new product or we will repair the defective product. Take and follow all information and instructions for proper use and maintenance of the product from the operating instructions.
- The guarantee period is not extended by the guarantee.
- Damage or defects already present at the time of purchase must be reported immediately after unpacking the goods.
- Repairs after the expiration of the guarantee period are subject to a charge.
- Covered by the warranty are material or manufacturing defects.
- Not covered by the guarantee are parts of the product that are subject to normal wear and tear and are considered wear parts. Also, easily breakable or easily damaged components, such as batteries or parts made of glass, are not covered by the guarantee.
- The guarantee is void due to external damage to the product, improper use and improper maintenance. Take and follow all information and instructions for proper use and maintenance of the product from the operating instructions.
- The guarantee also does not cover

defects or damage caused by failure to follow the operating instructions.

- Uses and actions advised against or warned against in the operating instructions must be avoided at all costs.

PROCESSING IN THE CASE OF A WARRANTY CLAIM

To ensure that your claim is processed quickly, please follow the instructions below:

- Please refer to the type plate of the device, the sales box or the operating instructions for the article number.
- If functional errors or other defects occur, please contact the following service department by telephone or e-mail. There, the further procedure will be described to you in detail.

Tel.: +49 2154 470 26-610

E-Mail: info@hatex24.de

INFORMATIONS IMPORTANTES AVANT UTILISEZ

Lisez attentivement le mode d'emploi et les consignes de sécurité avant d'utiliser l'appareil!

- Le non-respect du mode d'emploi peut entraîner des blessures graves ou endommager l'appareil.
- Conservez le mode d'emploi pour toute utilisation ultérieure.
- Si vous remettez l'appareil à un tiers, veillez à lui remettre ce mode d'emploi.
- L'appareil est conçu uniquement pour un usage domestique et non pour un usage professionnel.
- N'utilisez l'appareil qu'à l'intérieur et non à l'extérieur.

CONSIGNES DE SÉCURITÉ

- Si vous ignorez les consignes de sécurité, le fabricant ne pourra pas être tenu pour responsable des dommages.
- Conservez ces instructions dans un endroit sûr pour pouvoir les consulter ultérieurement.
- Cet appareil peut être utilisé par des enfants à partir de 8 ans et par des personnes dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites ou qui manquent d'expérience et/ou de connaissances, à condition qu'ils soient surveillés ou qu'ils aient reçu des instructions concernant l'utilisation sûre de l'appareil et qu'ils comprennent les risques qui en résultent.
- Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil.
- Le nettoyage et l'entretien par l'utilisateur ne doivent pas être effectués par des enfants sans surveillance, à moins qu'ils n'aient plus de 8 ans et qu'ils soient surveillés.
- Les enfants de moins de 8 ans doivent être tenus à l'écart de l'appareil et du câble de raccordement.
- Cet appareil n'est pas destiné à être utilisé avec une minuterie externe ou un système de commande à distance séparé.
- Si le câble de raccordement de cet appareil est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant ou son service après-vente ou par une personne de qualification similaire afin d'éviter tout danger.
- Les appareils électriques peuvent présenter des risques pour les animaux domestiques et d'élevage. En outre, les animaux peuvent également endommager l'appareil. Il convient donc de tenir les animaux à l'écart des appareils électriques.
- Protégez l'appareil de l'humidité, des gouttes d'eau et des éclaboussures. Il y a un risque d'électrocution.
- Lors de l'utilisation de l'appareil, veillez à ce que le câble de raccordement ne soit pas coincé ou écrasé.
- Pour retirer la fiche d'alimentation de la prise, tirez toujours sur la fiche, jamais sur le câble.
- Pour éviter tout danger, n'apportez aucune modification à l'appareil.
- Les éléments suivants ne doi-

vent jamais être placés dans l'appareil, car ils peuvent provoquer des dommages : les os, les gros morceaux d'aliments solides et congelés ou les aliments durs comme les betteraves.

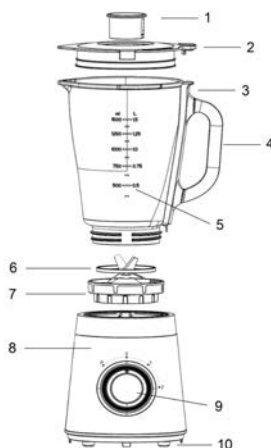
- À chaque utilisation, le temps de fonctionnement ne doit pas dépasser 3 minutes. Un temps de repos d'au moins 10 minutes doit être respecté entre deux cycles successifs. Laissez l'appareil refroidir à température ambiante avant d'effectuer le cycle de fonctionnement suivant.
- N'utilisez jamais de liquides bouillants et ne faites jamais fonctionner l'appareil sans le remplir.

CONTENU DE LA LIVRAISON

1. Mixeur sur pied
2. Mode d'emploi

DESCRIPTION DE L'APPAREIL

1. Gobelet gradué
2. Couvercle
3. Bol de mixage
4. Poignée
5. Échelle de remplissage
6. Anneau d'étanchéité
7. Support de lame
8. Boîtier avec moteur
9. Régulateur de vitesse
10. Pieds antidérapants



DONNÉES TECHNIQUES

Modèle :	74144 / BL9703-GS
Tension secteur :	220-240V~ 50-60Hz
Classe de protection:	II
Puissance :	500 Watt

AVANT LA PREMIÈRE UTILISATION



ATTENTION:

Le matériel d'emballage n'est pas un jouet pour les enfants. Les enfants ne doivent pas jouer avec les sacs en plastique. Il existe un risque d'étouffement.

- Retirez toutes les pièces de l'emballage et enlevez tous les matériaux d'emballage. Retirez également les éventuelles protections de transport.
- Vérifiez que le contenu de la livraison est complet et qu'il n'est pas endommagé, puis nettoyez l'appareil.
- L'unité de récipient (y compris la tasse à mesurer, le couvercle, l'anneau d'étanchéité 1, le récipient, l'anneau d'étanchéité 2, l'unité de coupe et la base du récipient) a déjà été montée dans l'unité moteur. Démontez l'appareil pour laver toutes les pièces amovibles, à l'exception de l'unité moteur.

MISE EN SERVICE

1. Voici quelques-unes des tâches qui ne peuvent pas être réalisées efficacement avec un mixeur : Battre des blancs d'œufs, fouetter de la crème, écraser des pommes de terre, hacher de la viande, pétrir de la pâte, extraire le jus des fruits et des légumes !
2. Si le mixeur n'est pas encore assemblé, assemblez toutes les pièces détachables. Commencez par le récipient du mixeur (3) et placez le joint d'étanchéité (6) et le support de lame (7) sur le filetage. Vissez délicatement le support sur le récipient en verre.
3. Placez maintenant le couvercle (2) et le verre doseur (1) sur le récipient du mixeur.

4. Le récipient peut maintenant être fixé sur la base et mis en service.
5. Épluchez les aliments à réduire en purée, comme les fruits ou les légumes, et coupez-les en petits cubes.
6. Pour faciliter le traitement, versez d'abord un peu de liquide dans le récipient et ajoutez ensuite les aliments solides préparés. Le rapport parfait entre les aliments et l'eau est de 2:3. La quantité du mélange ne doit pas dépasser le niveau maximum indiqué sur le récipient.
7. Branchez le cordon d'alimentation dans une prise électrique.
8. Tournez le régulateur de vitesse sur le réglage de vitesse correspondant à votre projet.
9. Tournez le bouton de réglage de la vitesse sur la position P (fonction Pulse) pour un mixage court et maintenez-le enfoncé pendant quelques secondes. Relâchez-le ensuite. Le régulateur se remet automatiquement en position O. Actionnez-le plusieurs fois jusqu'à ce que la consistance souhaitée soit obtenue.
10. Si vous souhaitez ajouter des ingrédients pendant que le mixeur fonctionne, retirez le verre doseur et ajoutez-les par l'ouverture du couvercle.
11. Lorsque vous hachez de la glace ou des aliments durs, gardez une main fermement posée sur le couvercle.
12. Lorsque vous avez obtenu la consistance souhaitée, tournez le bouton de réglage sur la position O. L'appareil s'arrête.
13. Vous pouvez ajouter jusqu'à 6 glaçons pour piler la glace. Si vous avez besoin de plus de glace, retirez le gobelet gradué et ajoutez les cubes les uns après les autres dans le récipient du mixeur par l'ouverture du couvercle.

NETTOYAGE

- Débranchez l'appareil de la prise de courant avant de le nettoyer.
- Pour faciliter le nettoyage, les éléments amovibles doivent toujours être lavés à l'eau immédiatement après utilisation. Ne laissez pas sécher d'aliments sur l'unité de récipient, car cela rendrait le nettoyage plus difficile.
- Versez un peu d'eau chaude savonneuse dans le récipient et tournez le bouton de commande sur la position P pendant quelques secondes, puis videz le récipient.
- Démontez toutes les pièces amovibles. Soulevez l'unité de récipient de l'unité moteur. Pour retirer l'unité de coupe, tournez-la dans le sens des aiguilles d'une montre pour la sortir de la partie inférieure du fond du récipient et retirez l'anneau d'étanchéité 2 et l'unité de coupe. Retirez également l'anneau d'étanchéité 1 du couvercle en verre.
- Rincez le verre gradué, le couvercle, l'anneau d'étanchéité 1, le récipient, l'anneau d'étanchéité 2 et l'unité de coupe à la main ou au lave-vaisselle, puis séchez-les.
- Brossez la lame avec de l'eau chaude savonneuse et rincez-la soigneusement sous l'eau courante. Ne touchez pas les lames tranchantes, mais manipulez-les avec précaution. Ne plongez pas l'unité de coupe dans l'eau. Tenez-la hors de portée des enfants et laissez-la sécher à l'envers.
- Essuyez l'unité moteur avec un chiffon humide et séchez-la soigneusement. Enlevez les taches tenaces avec un produit de nettoyage non abrasif. Si des liquides pénètrent dans le groupe moteur : Débranchez d'abord la prise de courant, puis essuyez avec un chiffon humide et séchez soigneusement.



CONSERVATION

Conservez l'appareil dans un endroit propre, sec et exempt de poussière.

ÉLIMINATION

Éliminer l'emballage selon le type. Mettez le carton et le carton dans la poubelle à papier et le film plastique dans la poubelle de recyclage.

Ne pas jeter l'appareil dans les ordures ménagères normales. Le produit est soumis à la directive européenne 2012/19/EU.



Mettez l'appareil au rebut par l'intermédiaire d'une entreprise d'élimination des déchets agréée ou par le biais de votre service municipal d'élimination des déchets.

Respectez les réglementations en vigueur. En cas de doute, contactez votre centre de traitement des déchets.

GARANTIE

Cet appareil est garanti 3 ans à compter de la date d'achat.

CONDITIONS DE GARANTIE

- La période de garantie commence à la date d'achat. Conservez le ticket de caisse original. Il sert de preuve d'achat.
- Si un défaut de matériel ou de production devait survenir au cours des trois années suivant la date d'achat, nous remplacerions le produit ou le réparerions gratuitement, à notre choix.
- Cela suppose que l'appareil et le ticket de caisse, accompagnés d'une brève description écrite du défaut, nous soient remis dans le délai de trois ans mentionné.
- La description doit préciser en quoi consiste le défaut et quand il est survenu.
- Si le défaut est couvert par notre garantie, vous recevrez un nouveau produit ou nous réparerons l'appareil défectueux.
- Le remplacement ou la réparation du produit n'ouvre pas une nouvelle période de garantie.
- Le remplacement ou la réparation de pièces de l'appareil ne prolonge pas la durée de la garantie.
- La période de garantie n'est pas prolongée par la garantie.
- Les dommages ou défauts déjà présents lors de l'achat doivent être signalés immédiatement après le déballage de la marchandise.
- Les réparations effectuées après l'expiration de la garantie sont payantes.
- Les défauts de matériel ou de fabrication sont couverts par la garantie.
- Les parties du produit soumises à une usure normale et considérées comme des pièces d'usure ne sont pas couvertes par la garantie. De même, les composants faciles à casser ou à endommager, comme les batteries ou les pièces en verre, ne sont pas couverts par la garantie.
- La garantie est annulée si le produit est endommagé de l'extérieur, s'il n'est pas utilisé correctement ou s'il n'est pas entretenu correctement. Consultez le mode d'emploi et suivez toutes les informations et instructions pour une utilisation et un entretien corrects du produit.
- La garantie ne couvre pas non plus les défauts ou dommages causés par le non-respect du mode d'emploi.
- Les utilisations et les actions déconseil-

lées dans le mode d'emploi ou faisant l'objet d'une mise en garde doivent absolument être évitées.

TRAITEMENT EN CAS DE GARANTIE

Afin de garantir un traitement rapide de votre demande, veuillez suivre les indications suivantes :

- Vous trouverez le numéro d'article sur la plaque signalétique de l'appareil, dans le carton de vente ou dans le mode d'emploi.
- Si des erreurs de fonctionnement ou d'autres défauts apparaissent, veuillez contacter le service après-vente suivant par téléphone ou par e-mail. La procédure à suivre vous y sera décrite en détail.

Tél.: +49 2154 470 26-610

E-mail: info@hatex24.de

BELANGRIJKE INFORMATIE VÓÓR GEBRUIK

Lees de gebruiksaanwijzing en de veiligheidsvoorschriften zorgvuldig door voordat u het apparaat in gebruik neemt!

- Het niet in acht nemen van de gebruiksaanwijzing kan leiden tot ernstig letsel of beschadiging van het toestel.
- Bewaar de gebruiksaanwijzing voor toekomstig gebruik.
- Indien u het toestel aan een derde doorgeeft, vergeet dan niet deze gebruiksaanwijzing mee te geven.
- Het apparaat is uitsluitend bestemd voor particulier huishoudelijk gebruik en niet voor commercieel gebruik.
- Gebruik het apparaat alleen binnenshuis en niet buitenshuis.

VEILIGHEIDSAANWIJZINGEN

- Indien de veiligheidsinstructies worden genegeerd, kan de fabrikant niet aansprakelijk worden gesteld voor eventuele schade.
- Bewaar deze instructies op een veilige plaats voor toekomstige raadpleging.
- Dit apparaat kan worden gebruikt door kinderen vanaf 8 jaar en personen met verminderde lichamelijke, zintuiglijke of geestelijke vermogens of met gebrek aan ervaring en/of kennis, indien zij onder toezicht staan of instructies hebben gekregen betreffende een veilig gebruik van het apparaat en de gevaren ervan begrijpen.
- Kinderen mogen niet met het toestel spelen.

- Reiniging en gebruikersonderhoud mogen niet worden uitgevoerd door kinderen zonder toezicht, tenzij ze ouder zijn dan 8 jaar en onder toezicht staan.
- Kinderen jonger dan 8 jaar moeten uit de buurt van het toestel en het aansluitsnoer worden gehouden.
- Dit toestel is niet bedoeld om te worden bediend met een externe timer of een afzonderlijk afstandsbedieningssysteem.
- Indien het aansluitsnoer van dit toestel beschadigd is, moet het door de fabrikant of zijn klantendienst of een soortgelijk gekwalificeerd persoon worden vervangen om gevaren te voorkomen.
- Elektrische apparaten kunnen een gevaar vormen voor huisdieren en vee. Bovendien kunnen dieren ook schade toebrengen aan het toestel. Houd dieren daarom altijd uit de buurt van elektrische apparaten.
- Bescherm het apparaat tegen vocht, druipend of spattend water. Er bestaat gevaar voor elektrische schokken.
- Let er bij het gebruik van het apparaat op dat het netsnoer niet bekneld of geplet wordt.
- Om de netstekker uit het stopcontact te trekken, altijd aan de stekker trekken, nooit aan het snoer.
- Om gevaren te vermijden, mag u geen wijzigingen aan het toestel aanbrengen.
- De volgende voorwerpen mogen nooit in het toestel worden geplaatst, omdat zij schade

kunnen veroorzaken: Botten, grote stukken vast en bevroren voedsel of hard voedsel zoals rapen.

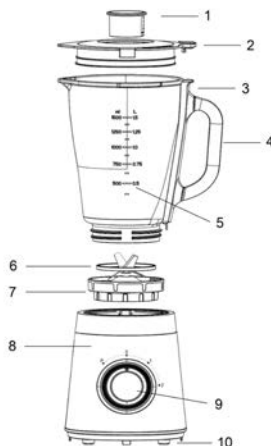
- Voor elk gebruik mag de gebruiksduur niet meer dan 3 minuten bedragen. Tussen twee opeenvolgende cycli moet een rustperiode van ten minste 10 minuten in acht worden genomen. Laat het apparaat afkoelen tot kamertemperatuur voordat u de volgende bedieningscyclus uitvoert.
- Gebruik nooit kokende vloeistoffen en laat het apparaat nooit ongevoerd lopen.

OMVANG VAN DE LEVERING

1. Staande mixer
2. Gebruiksaanwijzing

BESCHRIJVING VAN HET APPARAAT

1. Maatbeker
2. Deksel
3. Blenderkan
4. Handvat
5. Hoeveelheidsschaal voor het vullen
6. Afdichtingsring
7. Meshouder
8. Behuizing met motor
9. Snelheidsregeling
10. Antislip voetjes



TECHNISCHE GEGEVENS

Model:	74144 / BL9703-GS
Netspanning:	220-240V~ 50-60Hz
Beschermingsklasse:	II
Vermogen:	500 Watt

VOOR HET EERSTE GEBRUIK



LET OP:

Verpakkingsmateriaal is geen kinderspeelgoed. Kinderen mogen niet met de plastic zakken spelen. Er is verstikkingsgevaar.

- Haal alle onderdelen uit de verpakking en verwijder al het verpakkingsmateriaal. Verwijder ook eventuele transportvergrendelingen.
- Controleer de leveringsomvang op volledigheid en beschadiging en reinig het toestel.
- De tankeenheid (inclusief maatbeker, deksel, afdichtring 1, tank, afdichtring 2, snijeenheid en tankvoet) is reeds in de motoreenheid gemonteerd. Demonteer het toestel om alle verwijderbare onderdelen te wassen, behalve de motoreenheid.

INGEBRUIKNEMING

1. Enkele van de taken die niet efficiënt kunnen worden uitgevoerd met een blender zijn: Eiwitten kloppen, room kloppen, aardappelen pureren, vlees fijnhakken, deeg kneden, sap uit fruit en groenten halen!
2. Als de standmixer nog niet in elkaar is gezet, zet u alle verwijderbare onderdelen in elkaar. Begin met de blenderkan (3) en plaats de afdichtring (6) en de messenhouder (7) op de schroefdraad. Schroef de houder voorzichtig op de glasbak.
3. Plaats nu het deksel (2) en de maatbeker (1) op de blenderkan.
4. De container kan nu op de basis worden bevestigd en in gebruik worden genomen.
5. Schil het te pureren voedsel, zoals fruit of groenten, en snijd het in kleine blokjes.
6. Om het verwerken te vergemakkelijken,

giet u eerst een beetje vloeistof in de container en voegt u vervolgens het vaste, bereide voedsel toe. De perfecte verhouding tussen voedsel en water is 2:3. De hoeveelheid mengsel mag het op de pot aangegeven maximumniveau niet overschrijden.

7. Steek het netsnoer in een stopcontact.
8. Draai de snelheidsregelknop naar de juiste snelheidsinstelling voor uw bedoeling.
9. Voor kort mengen zet u de snelheidsregelaar in stand P (pulsfunctie) en houdt u hem een paar seconden ingedrukt. Laat het dan los. De bediening keert automatisch terug naar de O-stand. Druk verschillende keren tot de gewenste consistentie is bereikt.
10. Als u ingrediënten wilt toevoegen terwijl de blender aan het werk is, verwijdert u de maatbeker en doet u ze door de opening van het deksel.
11. Houd één hand stevig op het deksel wanneer u ijs of hard voedsel hakt.
12. Wanneer de gewenste consistentie is bereikt, draait u de regelknop naar de stand O. Het apparaat schakelt uit.
13. U kunt tot 6 ijsblokjes toevoegen om ijs te crushen. Als er meer ijs nodig is, verwijdert u de maatbeker en voegt u de blokjes een voor een via de dekselopening in de blenderkan toe.

SCHOONMAKEN

- Trek de netstekker uit het stopcontact alvorens het toestel schoon te maken.
- Om het reinigen te vergemakkelijken, moet u de verwijderbare onderdelen altijd onmiddellijk na gebruik met water afwassen. Laat geen voedsel op het toestel opdrogen, dit bemoeilijkt het schoonmaken.
- Giet een beetje warm zeepwater in het vat en draai de regelknop enkele seconden in de stand P; maak het vat vervolgens leeg.
- Demonteer alle verwijderbare onderdelen. Til de tankeenheid van de motoreenheid. Om de snij-inrichting te verwijderen, draait u deze met de wijzers van de klok mee uit het onderste deel van de tankbodem en verwijdert u de afdichtring 2 en de snij-inrichting. Verwijder ook de afdichtring 1 van het glazen deksel.
- Spoel de maatbeker, het deksel, de afsluitring 1, het potje, de afsluitring 2 en de snij-inrichting af met de hand of in de vaatwasmachine en droog ze vervolgens af.
- Borstel het blad schoon met warm zeepwater en spoel het daarna grondig af onder stromend water. Raak de scherpe messen niet aan, maar ga er voorzichtig mee om. Dompel de snij-inrichting niet onder in water. Houd het uit de buurt van kinderen en laat het ondersteboven drogen.
- Veeg de motoreenheid af met een vochtige doek en droog deze goed af. Verwijder hardnekkige vlekken met een niet-schurend reinigingsmiddel. Als er vloeistoffen in de motorunit komen: Haal eerst de stekker uit het stopcontact, veeg deze vervolgens af met een vochtige doek en droog hem goed af.



OPSLAG

Bewaar het toestel op een schone, stofvrije en droge plaats.

VERWIJDERING

Gooi de verpakking weg volgens het type. Doe karton en karton in de oud papierbak en plastic folie in de recyclebak.

Gooi het apparaat niet bij het normale huisvuil. Het product is onderworpen aan de Europese Richtlijn 2012/19/EU.



Voer het apparaat af via een erkend afvalverwerkingsbedrijf of via uw gemeentelijk afvalverwerkingsbedrijf.

Neem de thans geldende voorschriften in acht. Neem in geval van twijfel contact op met uw afvalverwerkingsbedrijf.

GARANTIE

U krijgt 3 jaar garantie op dit toestel vanaf de datum van aankoop.

GARANTIEVOORWAARDEN

- De De garantieperiode gaat in op de datum van aankoop. Bewaar het originele ontvangstbewijs. Het dient als bewijs van aankoop.
- Indien zich binnen drie jaar na de aankoopdatum een materiaal- of productiefout voordoet, zullen wij het product naar eigen goeddunken kosteloos vervangen of repareren.
- Voorwaarde is dat zowel het apparaat als de kwitantie, met een korte schriftelijke beschrijving van het gebrek, binnen de genoemde termijn van drie jaar bij ons worden ingediend.
- De beschrijving moet vermelden wat het gebrek is en wanneer het zich heeft voorgedaan.
- Als het defect onder onze garantie valt, krijgt u een nieuw product terug of repareren wij het defecte product.
- Door vervanging of reparatie van het product begint geen nieuwe garantieperiode te lopen.
- Vervanging of reparatie van onderdelen van het apparaat leidt niet tot verlenging van de garantieperiode.
- De garantieperiode wordt niet verlengd door de garantie.
- Beschadigingen of gebreken die reeds bij de aankoop aanwezig waren, moeten onmiddellijk na het uitpakken van de goederen worden gemeld.
- Voor reparaties na het verstrijken van de garantietermijn worden kosten in rekening gebracht.
- Materiaal- of fabricagefouten worden gedekt door de garantie.
- Onderdelen van het product die aan normale slijtage onderhevig zijn en als slijtageonderdelen worden beschouwd, vallen niet onder de garantie. Onderdelen die gemakkelijk stuk of beschadigd kunnen raken, zoals batterijen of onderdelen van glas, vallen evenmin onder de garantie.
- De aanspraak op garantie vervalt bij uitwendige beschadiging van het product, bij oneigenlijk gebruik en bij oneigenlijk onderhoud. Raadpleeg de gebruikershandleiding en volg alle informatie en instructies voor het juiste gebruik en onderhoud van het product op.
- De garantie dekt evenmin defecten of schade die het gevolg zijn van het niet in acht nemen van de gebruiksaanwijzing. Gebruik en handelingen die in de gebruiksaanwijzing worden afgeraden of waartegen wordt gewaarschuwd, moeten

koste wat kost worden vermeden.

VERWERKING IN GEVAL VAN EEN GARANTIECLAIM

Om ervoor te zorgen dat uw verzoek snel wordt verwerkt, dient u de onderstaande instructies te volgen:

- Raadpleeg het typeplaatje van het toestel, de verkoopdoos of de gebruiksaanwijzing voor het artikelnummer.
- Bij functiestoringen of andere defecten kunt u telefonisch of per e-mail contact opnemen met de volgende servicedienst. Zij zullen u gedetailleerde instructies geven over hoe te handelen.

Tel.: +49 2154 470 26-610

E-mail: info@hatex24.de

KULLANIM ÖNCESİ ÖNEMLİ BİLGİLER

Cihazı kullanmaya başlamadan önce kullanım kılavuzunu ve güvenlik uyarılarını dikkatle okuyun!

- Kullanım kılavuzuna uyulmaması ciddi yaralanmalara veya cihazda hasara neden olabilir.
- Kullanım kılavuzunu ileride kullanmak üzere saklayın.
- Cihazı üçüncü şahıslara vermeniz halinde yanında mutlaka bu kullanım kılavuzunu da verin.
- Cihaz yalnızca evde kişisel kullanıma yöneliktir ve ticari kullanım için tasarlanmamıştır.
- Cihazı sadece iç mekanlarda kullanın, dışarıda kullanmayın.

GÜVENLİK NOTLARI

- Güvenlik talimatları göz ardı edilirse, üretici zarardan sorumlu tutulamaz.
- Bu kılavuzu daha sonra başvurmak üzere güvenli bir yerde saklayın.
- Bu cihaz, 8 yaş ve üzeri çocuklar ve cihazın güvenli kullanımında denetlenmiş veya talimat almış ve ortaya çıkan tehlikeleri anlamışlarsa, fiziksel, duyuşsal veya zihinsel yetenekleri azalmış veya deneyim ve/veya bilgi eksikliği olan kişiler tarafından kullanılabilir.
- Çocukların cihazla oynamasına izin verilmez.
- Temizlik ve kullanıcı bakımı, 8 yaşından büyük ve gözetim altında olmadıkça çocuklar tarafından gözetimsiz olarak yapılmamalıdır.
- 8 yaşından küçük çocuklar

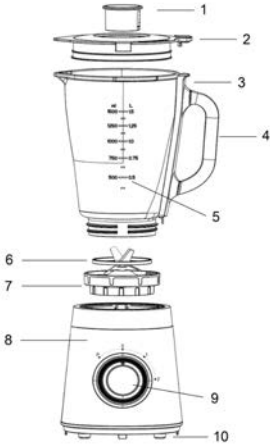
- cihazdan ve bağlantı hattından uzak tutulmalıdır.
- Bu cihazın harici bir zamanlayıcı veya ayrı bir telekontrol sistemi ile çalıştırılması amaçlanmamıştır.
- Bu cihazın bağlantı hattı hasar görmüşse, tehlikeleri önlemek için üretici veya müşteri hizmetleri veya benzer nitelikli bir kişi tarafından değiştirilmelidir.
- Elektrikli ev aletleri evcil ve çiftlik hayvanları için tehlike oluşturabilir. Ayrıca, hayvanlar da cihaza zarar verebilir. Bu nedenle, prensip olarak hayvanları elektrikli aletlerden uzak tutun.
- Cihazı nemden, damlamaktan veya su sıçramasından koruyun. Elektrik çarpması riski vardır.
- Cihazı kullanırken, bağlantı kablosunun sıkıştırılmadığını veya sıkıştırılmadığını unutmayın.
- Güç fişini prizden çıkarmak için, her zaman fişi takın, kabloyu asla çekmeyin.
- Tehlikeleri önlemek için cihazda herhangi bir değişiklik yapmayın.
- Cihazda hasara yol açabileceğinden dolayı cihaza asla kemik, iri parçalar halinde katı ve donmuş gıdalar, pancar gibi sert gıdalar koymayın.
- Cihazı bir seferde 3 dakikadan uzun süre çalıştırmayın. Birbirini takip eden iki çalıştırma arasında cihaz en az 10 dakika dinlenmeye bırakılmalıdır. Cihazı tekrar çalıştırmadan önce oda sıcaklığına gelene kadar soğumasını bekleyin.
- Asla kaynar haldeki sıvılar kullanmayın veya cihazı boş halde çalıştırmayın.

TESLİMAT KAPSAMI

1. Blender
2. Kullanım kılavuzu

CİHAZ AÇIKLAMASI

1. Ölçü kabı
2. Kapak
3. Blender haznesi
4. Kulp
5. Dolum miktarı ölççeği
6. Sızdırmazlık halkası
7. Bıçak tutacağı
8. Motor bulunan gövde
9. Hız ayarı düğmesi
10. Kaymaz ayaklar



TEKNİK VERİLER

Model:	74144 / BL9703-GS
Şebeke voltajı:	220-240V~ 50-60Hz
Koruma sınıfı:	II
Güç:	500 Watt

İLK KULLANIMDAN ÖNCE

⚠ DİKKAT:

Ambalaj malzemesi çocuk oyuncakı değildir. Çocukların plastik torbalarla oynamasına izin vermeyin. Boğulma tehlikesi söz konusudur.

- Tüm parçaları ambalajdan çıkarın ve tüm ambalaj malzemesini kaldırın. Varsa nakliye sırasında sabitlemek için kullanılan kilitleri de kaldırın.
- Teslimat kapsamında eksiklik ve hasar olup olmadığını kontrol edin.
- Sürahi ünitesi (ölçü kabı, kapak, 1. sızdırmazlık halkası, sürahi, 2. sızdırmazlık halkası, bıçak tertibatı ve sürahi tabanı dahil) önceden motor ünitesine monte edilmiştir. Motor ünitesi hariç çıkarılabilen tüm parçaları yıkmak için cihazı parçalarına ayırın.

ÇALIŞTIRMA

1. Yumurta akını çırpma, krema çırpma, patates püresi yapma, eti kıyma haline getirme, hamur yoğurma, meyve ve sebzelerin suyunu çıkarma gibi bazı işler blender ile verimli bir şekilde gerçekleştirilemez!
2. Blender henüz monte edilmemişse çıkarılabilen tüm parçaları birleştirin. Blender haznesi (3) ile başlayarak sızdırmazlık halkasını (6) ve bıçak tutucuyu (7) vida dişlerine yerleştirin. Tutucuyu yavaşça çevirerek cam hazneye takın.
3. Şimdi de blender haznesinin üzerine kapağı (2) ve ölçü kabını (1) yerleştirin.
4. Hazne artık tabanın üzerinde sabitlenebilir ve çalıştırılabilir.
5. Meyve veya sebze gibi püre haline getirilecek yiyecekleri soyun ve küçük küpler halinde doğrayın.

6. İşlemi kolaylaştırmak için önce sürahiye biraz sıvı koyun ve ardından hazırladığınız katı yiyecekleri ekleyin. Yiyecek ve su oranı 2:3'tür. Karışımın miktarı sürahi üzerinde belirtilen maksimum seviyeyi geçmemelidir.
7. Güç kablosunu bir prize takın.
8. Hız ayarı düğmesini çevirerek amacınıza uygun hız ayarına getirin.
9. Kısa süreli karıştırma için hız ayarı düğmesini P (pulse fonksiyonu) konumuna getirip birkaç saniye basılı tutun. Ardından düğmeyi bırakın. Ayar düğmesi otomatik olarak O konumuna döner. İstedığınız kıvama gelene kadar düğmeyi birkaç kez kullanın
10. Blender çalışırken malzeme eklemek isterseniz ölçü kabını çıkarıp malzemeleri kapaktaki delikten koyabilirsiniz.
11. Buz veya sert gıdaları parçalarken bir elinizi kapağın üstüne bastırın.
12. İsteddiğiniz kıvama ulaştınca ayar düğmesini çevirerek O konumuna getirin. Cihaz kapanır.
13. Buz kırmak için en çok 6 buz küpü koyun. Daha fazla buz gerekiyorsa ölçü kabını çıkarıp buz küplerini kapaktaki delikten teker teker blender haznesine atın.



TEMİZLİK

- Cihazı temizlemeden önce fişini prizden çekin.
- Temizliğin daha kolay olması için kullanıldıktan hemen sonra çıkarılabilen parçalar suyla yıkanmalıdır. Gıda kalıntılarının sürahi ünitesi içinde kurumasına izin vermeyin, çünkü aksi halde temizlik zorlaşır.
- Sürahiye biraz sabunlu sıcak su koyup ayar düğmesini birkaç saniye P konumuna getirin ve ardından sürahiyi boşaltın.
- Çıkarılabilen tüm parçaları sökün.

Sürahi ünitesini motordan çıkarın. Bıçak tertibatını çıkarmak için sürahinin tabanını saat yönünde çevirin ve 2. sızdırmazlık halkasını, ardından bıçak tertibatını çıkarın. (bkz.8). Ayrıca 1. sızdırmazlık halkasını da cam kapaktan çıkarın.

- Ölçü kabını, kapağı, 1. sızdırmazlık halkasını, sürahiye, 2. sızdırmazlık halkasını ve bıçak tertibatını elde veya bulaşık makinesinde yıkayın ve ardından kurutun. Bunlar bulaşık makinesinde yıkanabilen bileşenlerdir ancak sıcaklık ayarı 0 °C'yi geçmemelidir.
- Bıçakları sabunlu sıcak suyla fırçalayın ve sonra akan suyun altında iyice durulayın. Keskin bıçaklara dokunmayın, bıçakları yıkarken dikkatli olun. Bıçak tertibatını ise suya batırmayın. Çocukların ulaşamayacağı bir yere koyun ve baş aşağı yerleştirerek kurumasını bekleyin.
- Motor ünitesini nemli bir bezle silerek temizleyin ve iyice kurulayın. İnatçı lekeleri aşındırıcı olmayan bir deterjanla çıkarın. Motor ünitesine sıvı girerse: Önce fişi çekin, sonra nemli bir bezle silerek temizleyin ve iyice kurulayın.

SAKLAMA

Cihazı temiz, tozsuz ve kuru bir yerde saklayın.

BERTARAF

Ambalajı türüne göre ayırarak atın. Karton ve mukavayı kâğıt çöpüne, folyoları geri dönüşüm kutusuna atın.

Cihazı normal ev çöprüyle birlikte atmayın. Ürün, 2012/19/AB sayılı Avrupa Birliği Tüzüğü'ne tabidir.



Onaylı bir atık toplama kuruluşuna veya belediye atık tesislerine götürerek elden çıkarılması gerekir.

Yürürlükteki yönetmelikleri dikkate alın. Tereddüt halinde bağlı bulunduğunuz atık yönetimi kuruluşuyla iletişime geçin.

GARANTİ

Cihazın, satın aldığınız tarihten itibaren 3 yıl garantisi vardır.

GARANTİ KOŞULLARI

- Garanti süresi satın alma tarihinde başlar. Orijinal makbuzu saklayın. Bu makbuz satın aldığınızın belgesidir.
- Satın alma tarihinden itibaren üç yıl içinde malzeme veya üretim hatası oluşması durumunda kendi tercihimize göre ürünü ücretsiz olarak değiştirir veya onarırız.
- Cihazın belirtilen süre içerisinde makbuz ve arızanın kısa bir yazılı açıklaması ile teslim edileceği varsayılır. Açıklama, kusur ve ne zaman ortaya çıktığı hakkında bilgi içermelidir.
- Ürünün onarımı veya değişimi yeni bir garanti süresi başlatmaz.
- Satın alma sırasında mevcut olan herhangi bir hasar veya kusur, ürün ambalajından çıkarıldıktan hemen sonra bildirilmelidir.
- Malzeme veya üretim kusurları garantilidir, ancak pil veya cam gibi hafif hasarlı veya kırılabilir bileşenler garanti kapsamında değildir.
- Usulüne uygun olmayan kullanım, kullanım kılavuzuna veya bakıma uyulmaması nedeniyle oluşan kusurlar veya hasarlar garanti kapsamına dahil değildir.

GARANTİ DURUMUNDA İZLENECEK YOL

Talebinizin hızlı bir şekilde işleme koyulması için lütfen aşağıdaki adımları izleyin:

- Cihaza ait ürün numarasını lütfen tip etiketinden, ambalajdan veya kullanım kılavuzundan alın.
- İşlevsel bir hata veya başka eksiklikler ortaya çıkarsa lütfen telefon veya e-posta yoluyla servis departmanı ile iletişime geçin. İzlemeniz gereken süreç size ayrıntılı olarak açıklanacaktır.

Tel. +49 2154 470 26-610

E-posta: info@hatex24.de



Hatex AS GmbH & Co. KG
Jakob-Kaiser-Str. 12 – 47877 Willich

WEEE-Reg.-Nr. DE85618156